



Le Kouzari

L'influence divine source de bénédictions ou l'inverse ? - Chapitre 1

עז. אָמַר הַחֲבֵר: כֵּן-הוּא. אָבֵל יֵשׁ לִיסוּדוֹת וְלִשְׁמֵשׁ וְלִירֵחַ
וְלִכּוֹכְבִים פְּעָלִים עַל דְּרַךְ הַחֲמוּם וְהַקְּרוּר, וְהַהֲרֻטָּה וְהַיָּבֵשׁ
וְהַתְּלִיִים בָּהֶם, מִבְּלִי שְׁנִיחַס לָהֶם חֲכָמָה רַק עֲבוּדָה, אָבֵל הַצִּיּוֹר
וְהַשְּׁעוֹר וְהַהֲזַרְעָה וְכָל אֲשֶׁר בּוֹ חֲכָמָה לְכַוְנָה, לֹא יִתִּיחַס כִּי אִם
לְחַכְּם הַיְכוּל הַמְּשַׁעַר. וּמִי שֶׁקּוֹרָא אֱלֹהֵי שְׁמֵתִקְנִים הַחֲמֵר
בְּחֲמוּם וּבְקְרוּר טִבֵּעַ, לֹא יִזִּיק, כְּשֶׁמֶרְחִיק מֵהֶם הַחֲכָמָה, כְּאֲשֶׁר
יֶרְחִיק מִהָאִישׁ וְהָאִשָּׁה יִצִּירַת הַזֶּלֶד בְּהַתְּחַבְּרָם, אֲךָ הֵם עוֹזְרִים
לְחֲמֵר הַמְּקַבֵּל צוּרַת הָאָדָם, מֵאֵת הַמְּצִיר הַחֲכָם. וְאֵל יִהְיֶה
כְּחוֹק בְּעֵינֶיךָ הַרְּאוֹת רְשָׁמֵי עֲבִינִים אֱלוֹהִיִּים גְּכַבְּדִים בְּעוֹלָם הַזֶּה
הַתְּחַתּוֹן, כְּשִׁיְהִי הַחֲמָרִים הֵהֶם גְּכוֹנִים לְקַבֵּל אוֹתָם. וְזֶהוּ שְׂרֵשׁ
הָאֱמוּנָה וְשְׂרֵשׁ הַמְּרִי.

עח. אָמַר הַכּוּזָרִי: וְאִיךָ יִהְיֶה שְׂרֵשׁ הָאֱמוּנָה הוּא שְׂרֵשׁ הַמְּרִי?

עט. אָמַר הַכּוּזָרִי: כֵּן, כִּי הַדְּבָרִים אֲשֶׁר יִכְנוּ לְקַבֵּל הַרְּשָׁמִים
הֵהֶם הָאֱלֹהִיִּים אֵינָם בִּיכָלֶת אָדָם וְלֹא יוֹכְלוּ לְשַׁעַר כְּמוֹתָם
וְאִיכּוֹתָם, וְאִם יִדְעוּ עֲצָמָם לֹא יִדְעוּ זְמַנֵּיהֶם וּמְקוֹמוֹתָם וְחַבּוּרָם
וְהַזְּמַן לָהֶם, צָרִיךְ בָּזֶה אֵל יִדְעָה שְׁלֵמָה מִפְּרֻשֵׁת תְּכֵלִית הַבְּאוּר
מֵאֵת הָאֱלֹהִים. וּמִי שֶׁהִגִּיעוּ הַדְּבָר הַזֶּה וְקִים אוֹתוֹ עַל גְּבוּלָיו
וְתִנְאִיו בְּלֵב שְׁלֵם, הוּא הַמְּאָמִין. וּמִי שֶׁהִשְׁתַּדֵּל לְתַקֵּן הַדְּבָרִים
לְקַבֵּל הָעֵבֶן הַהוּא בְּמַחְקָר וּסְבָרוֹת וְהַקְּשׁוֹת מִמֶּה שִׁימְצֵא
בְּסִפְרֵי הַחוּזִים, הוֹרְדֵת הַרוֹחֲנִיּוֹת וְעֲשִׂית הַטְּלִסְמָאוֹת, הוּא
הַמְּמַרָה, כִּי הוּא מְקַרֵּיב הַקְּרִבּוֹת וּמְקַטֵּיר הַקְּטוּרוֹת מִהַקְּשָׁה
וּסְבָרָא, וְאֵינָנו יוֹדֵעַ אֲמַתַּת מֶה שְׂרָאוֹי, וְכַמָּה, וְאִיךָ, וּבְאִיזָה



Questions au Rav Dayan (tome 6)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



מְקוֹם, וּבְאִיזָה עֵת וּמִי מִבְּנֵי אָדָם, וְאִיךְ נִרְאוּ לְהִתְעַסֵּק בְּעֵינָיו
הֵיחָא וְעֵינָיִם רַבִּים סְפוּרִים יֵאָרְךְ.

וְהִיא כְכֹסֶיִל, אֲשֶׁר נִכְנַס בְּאוֹצַר רוּפֵא מְפָרְסָם כִּי רְפוּאוֹתָיו
מוֹעִילוֹת וְהַרוּפֵא אֵינְנוּ בּוֹ, וּבְנֵי אָדָם הֵיוּ מְכֹנִיִּם אֶל הָאוֹצַר הֵהוּא
לְבִקֵּשׁ הַתּוֹעֵלֶת, וְהַכֹּסֶיִל הֵהוּא הִיא נוֹתֵן לָהֶם מִן הַכֵּלִים הֵהֶם
וְהוּא לֹא הִיא מְכִיר הַרְפוּאוֹת, וְלֹא כַּמָּה נִרְאוּ לְהִשְׁקוֹת מִכָּל
רְפוּאָה לְכָל אִישׁ וְאִישׁ, וְהַמִּית בְּרְפוּאוֹת הֵהֶם אֲשֶׁר הֵיוּ מוֹעִילוֹת
לָהֶם, וְאִם יִזְדַּמֵּן שְׂיִקְבֵּל תּוֹעֵלֶת אֶחָד מֵהֶם בְּכָלִי מִן הַכֵּלִים הֵהֶם
יִטּוּ בְּנֵי אָדָם אֵלָיו וַיֹּאמְרוּ כִּי הוּא הַמוֹעִיל, עַד אֲשֶׁר יִטְעֶם אוֹ יִרְאוּ
לְזוּלְתוֹ תּוֹעֵלֶת בְּמִקְרָה יִטּוּ אֵלָיו וְלֹא יִדְעוּ כִּי הַמוֹעִיל בְּעַצְמוֹתוֹ
אֲמָנָם הוּא עֲצַת הַרוּפֵא הֵהוּא הַחֲכָם אֲשֶׁר חִבֵּר הַרְפוּאוֹת הֵהֶם
וְהִיא מִשְׁקָה אוֹתָם כְּנִרְאוּ וְהִיא מְצֹוֶה הַחוּלָה שְׂיִזְמֵן מֶה שְׂצָרִיךְ
לְכָל רְפוּאָה וְרְפוּאָה מִמֶּאֱכָל וּמִשְׁקָה וּתְנוּעָה וּמְנוּחָה וְשִׁנְיָה
וְקִיּוּצָה וְאִוִּיר וּמִשְׁכָּב וְזוּלְתָם.

וְעַל הַדֶּרֶךְ הַזֶּה הֵיוּ בְּנֵי אָדָם קֹדֶם מִשָּׁה, זוּלְתִי מַעֲט מְזַעֵר,
נִפְתִּיִם בְּנִמּוּסֵי הַכּוֹכָבִים וְהַטְּבָעִים וְנִעְתָּקִים מִנִּמּוּס אֶל נִמּוּס
וּמֵאֱלוֹהֵי אֵל אֱלוֹהֵי, וְאֶפְשֶׁר שְׂמַחְזִיקִים בְּרַבִּים מֵהֶם וְשׁוֹכְחִים
מִנְהִיגִם וּמִנְהַלְּם, וּמְשִׁימִם סְבָה לְתוֹעֵלוֹת, וְהֵם בְּעַצְמָם סְבָה
לְנִזְקִים, כְּפִי הַהֲכָנָה וְהַזְמִין. אֲבָל הַמוֹעִיל בְּעַצְמוֹ הוּא הַעֵינָן
הָאֱלֹהִי, וְהַמְזִיק בְּעַצְמוֹ הוּא הַעֲדָרוֹ.

איך התפשטה היהדות?

פ. אָמַר הַפְּנִזְרִי: נָשׁוּב אֶל עֵינֵינוּ וְהוֹדִיעֵנִי, אִיךְ קָמָה תּוֹרַתְכֶם
וְאִיךְ פִּשְׁטָה וְנִרְאָתָה, וְאִיךְ נִתְחַבְּרוּ הַדְּעוֹת אַחֲרֵי אֲשֶׁר הֵיוּ
חִלּוּקוֹת, וּבְכַמָּה שָׁנִים נִתְיַסְדָּה הָאֱמוּנָה וְנִבְנְתָה עַד שְׁנַתְחַזְּקָה
וּנְשַׁלְּמָה, כִּי הַתְחַלּוֹת הַדְּתוֹת מִבְּלִי סִפֵּק לֹא תִהְיֶינָה כִּי אִם
בִּיחִידִים, שְׂמַתְגַּבְּרִים לְעֹזֵר הַדְּבָר אֲשֶׁר יִרְצָה הָאֱלֹהִים לְהִרְאוֹתוֹ,
וְהֵם הוֹלְכִים וְרַבִּים וְנִעְזְרִים בְּעַצְמָם, אוֹ שְׂיִקּוּם לָהֶם מִלֶּךְ עוֹזֵר
וְיִכְרִיחַ הַקָּמוֹן עַל הַדְּבָר הֵהוּא.



Questions au Rav Dayan (tome 6)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions